

Odbor: Odbor rozvoje  
Oddělení: oddělení marketingu a školství  
Vyřizuje: Hübnerová Marcela

**Materiál pro 22. zasedání Zastupitelstva města Karviné konané dne 31.10.2017**

**Návrh na poskytnutí účelových dotací z Fondu primátora města Karviné v roce 2017**

**Návrh usnesení**

Zastupitelstvo města Karviné dle ustanovení § 85 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

**rozhodlo**

poskytnout účelové dotace z Fondu primátora města Karviné dle přílohy č. 1 tohoto usnesení a uzavřít smlouvy o poskytnutí dotace mezi statutárním městem Karviná a jednotlivými příjemci (poř. č. 1 - 8) dle znění přílohy č. 2 tohoto usnesení.

Úkol: ano  / ne

**Důvodová zprava a přílohy důvodové zprávy**

PC	Příloha	Název	Komentář
		ZM-22-OR-Dotace z Fondu primátora města Karviné v roce 2017-DZ.pdf	důvodová zpráva
1		ZM-22-OR-seznam příjemců dotací nad Kč 50.000,--1U.pdf	Příloha č. 1 k usnesení
2		ZM-22-OR-Smlouva o poskytnutí dotace-2U.pdf	Příloha č. 2 k usnesení

Datum: 18.10.2017

  
**Ing. Blanka Rychla**

Za formální správnost

Datum: 18.10.2017

  
**Ing. Ingrid Szczypková**

Vedoucí oddělení

Datum: 18.10.2017

  
**Ing. Martina Šrámková**

Vedoucí odboru

Datum: 19.10.2017

  
**Karel Wiewiórka**

Za předkladatele

Předkládá: Rada města Karviné

**Uložení formuláře na iPortál**

Složka

Složka Archivního úložiště: 103

# Důvodová zpráva

---

## Návrh na poskytnutí účelových dotací z Fondu primátora města Karviné v roce 2017

Na základě zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, je zastupitelstvu obce a radě obce vyhrazeno rozhodování o poskytování dotací v jednotlivých případech fyzickým nebo právnickým osobám.

Statutárnímu městu Karviná bylo v období června 2017 až října 2017 doručeno celkem 35 individuálních žádostí o poskytnutí jednorázové finanční dotace s celkovým finančním požadavkem Kč 2.861.150,--.

Dne 9. října 2017 se uskutečnilo jednání odborné pracovní skupiny Fondu primátora města Karviné, která v souladu se Zásadami pro poskytování dotací z rozpočtu statutárního města Karviné posoudila zaslané žádosti o dotace a doporučila ke schválení v orgánech města.

Na základě § 85 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, Rada města Karviné usnesením č. 4103 ze dne 18.10.2017 doporučila Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout poskytnout dotace v celkovém objemu **Kč 1.940.000,--** (slovy: Jedenmiliondevětsetčtyřicettisíc korun českých), právnickým osobám uvedeným v příloze č. 1 k usnesení, a uzavřít s těmito příjemci (poř. č. 1 – 8) smlouvu o poskytnutí dotace, dle znění přílohy 2.

## Příloha

### Příloha č. 1 k usnesení

#### Seznam žadatelů o finanční dotace nad Kč 50.000 z Fondu primátora města Karviné v roce 2017

Poř. číslo	IČ	Název žadatele	Název projektu - účel	Celkový rozpočet (Kč)	Požadovaná výše dotace (Kč)	Návrh dotace (Kč)
1	69206414	Občanské sdružení Sdružení Romů Severní Moravy z.s.	Dofinancování provozu Romského kulturního a společenského centra	259 000	50 000	50 000
2	70911983	Místní skupina Polského kulturně-osvětového svazu v Karviné - Fryštátě z.s.	Vybavení sálu v Polském domě PZKO v Karviné Fryštátě	200 000	200 000	200 000
3	72035480	Základní škola a Mateřská škola Prameny, Karviná, příspěvková organizace	Karvinský talent 2018	160 000	150 000	150 000
4	62331418	Základní škola a Mateřská škola Dělnická, Karviná, příspěvková organizace	Cambridge testy 2018	250 000	150 000	150 000
5	22870318	Městský tenisový klub Karviná, z.s.	Finanční podpora pravidelné činnosti tenisového klubu v roce 2018	760 000	250 000	250 000
6	26640147	Futsal Karviná z.s.	Futsalové soutěže v roce 2018 - Karvinská futsalová liga a Letní karvinský pohár 2018	250 000	250 000	250 000
7	64628990	Symfonický dechový orchestr Májovák Karviná z.s.	Mezinárodní festival "Festival International bandas de Musica" - Ciudad de Torre Vieja (Španělsko)	800 000	700 000	700 000
8	22761764	Kabal team Karviná, z.s.	Mezinárodní mistrovství ČR Karviná 2018 - KaBal International Karviná 2018	1 170 000	200 000	190 000
			<b>Celkem</b>	<b>3 849 000</b>	<b>1 950 000</b>	<b>1 940 000</b>

## S M L O U V A

### o poskytnutí dotace z rozpočtu statutárního města Karviné uzavřená dle ust. § 10a odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů

#### I. SMLUVNÍ STRANY

**Poskytovatel:** statutární město Karviná  
**Zastoupen:** primátorem města panem Tomášem Hanzlem  
**Sídlo:** Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
**IČ:** 00297534  
**DIČ:** CZ00297534  
**Číslo účtu:** 27-1721542349/0800 vedený u České spořitelny a.s., pobočka Karviná-Fryštát  
(dále jen „poskytovatel“)

a

**Příjemce:**  
**Zapsán:** (např. obchodním rejstříku vedeném ..... soudem v ....., oddíl ....., vložka ..... / živnostenském rejstříku / nebo uvést jinou evidenci)  
**Zastoupen:** (doplnit statutární orgán, jméno, příjmení, funkci)  
**k podpisu oprávněn** na základě ..... ze dne ..... (uvést u právnické osoby: pokud nepodepisuje statutární orgán, je-li zastoupena např. na základě plné moci) (doplnit jméno, příjmení a funkci)  
**Sídlo:**  
**IČ:**  
**DIČ:**  
**Číslo účtu:**  
(dále jen „příjemce“)

#### II. ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ

1. Tato smlouva je veřejnoprávní smlouvou uzavřenou dle § 10a odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 250/2000 Sb.“).
2. Dotace je ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o finanční kontrole“), veřejnou finanční podporou a vztahují se na ni ustanovení tohoto zákona.
3. Smluvní strany prohlašují, že pro právní vztah založený touto smlouvou jsou stejně jako ustanovení této smlouvy právně závazná ustanovení obsažená v Zásadách pro poskytování dotací z rozpočtu statutárního města Karviné schválenými Zastupitelstvem města Karviné č. usn. 235 ze dne 5.11.2015 (dále jen „Zásady“).

4. Neoprávněné použití dotace nebo zadržetí peněžních prostředků poskytnutých z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb. V případě porušení rozpočtové kázně bude postupováno dle zákona č. 250/2000 Sb.

### III. PŘEDMĚT SMLOUVY

Předmětem této smlouvy je závazek poskytovatele poskytnout příjemci podle dále sjednaných podmínek neinvestiční účelově určenou dotaci a závazek příjemce tuto dotaci přijmout a užít v souladu s jejím účelovým určením a za podmínek stanovených touto smlouvou.

### IV. ÚČELOVÉ URČENÍ A VÝŠE DOTACE

1. Poskytovatel podle této smlouvy poskytne ze svého rozpočtu příjemci neinvestiční účelovou dotaci na náklady spojené s realizací projektu v souladu s předloženou žádostí v celkové výši

Kč ..... (slovy: ..... korun českých).

2. Příjemce je oprávněn použít dotaci pouze v souladu s účelem této smlouvy a k úhradě nákladů prokazatelně souvisejících s realizací účelu dotace: (přesná specifikace dílčího rozdělení dotace).
3. Příjemce je povinen dotaci použít na úhradu nákladů vzniklých v období od.....do..... a uhrazených v období od ..... do.....

### V. ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

1. Poskytovatel poskytne příjemci dotaci jednorázovým převodem ve prospěch účtu příjemce uvedeného v čl. I této smlouvy ve lhůtě do 15 dnů po nabytí účinnosti této smlouvy.
2. Příjemce se zavazuje, že **dotaci použije výlučně k účelu** uvedenému v článku IV. smlouvy. V případě, že dotace dle článku IV. této smlouvy nebude použita ke sjednanému účelu v plné výši, je příjemce povinen nepoužitou část dotace vrátit poskytovateli na účet poskytovatele uvedený v čl. I., a to do 10 kalendářních dnů ode dne, kdy má být podle této smlouvy předloženo vyúčtování výše uvedené dotace.
3. Příjemce je povinen spolupůsobit ve smyslu § 2 písm. e) zákona o finanční kontrole při výkonu finanční kontroly.
4. Příjemce se zavazuje dodržet tyto podmínky související s účelem, na nějž byla dotace poskytnuta:
  - a) řídit se při vyúčtování poskytnuté dotace touto smlouvou a právními předpisy,
  - b) v účetní evidenci příjemce dotaci zaúčtovat jako dotaci přijatou od obce. Příjem dotace je příjemce povinen oddělit v účetní evidenci např. zvláštní analytickou evidencí popř. účelovým znakem a dále takto vést také náklady (výdaje) financované z prostředků dotace a zvlášť od nákladů financovaných z jiných zdrojů.

- c) tato evidence musí být podložena účetními doklady ve smyslu zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů. Čestné prohlášení příjemce o vynaložení finančních prostředků v rámci uznatelných nákladů realizovaného projektu není považováno za účetní doklad.
- d) **označit originály všech účetních dokladů** vztahujících se k projektu **názvem projektu**, nebo jiným označením, které projekt jasně identifikuje, u dokladů, k jejichž úhradě byla použita dotace, pak navíc uvést formulaci „**Financováno z rozpočtu SMK**“, **číslo smlouvy a výši použité dotace** v Kč
- e) na požádání umožnit poskytovateli nahlédnutí do všech účetních dokladů hrazených z prostředků dotace,
- f) předložit poskytovateli **nejpozději do .....** na předepsaných formulářích závěrečné vyúčtování, jež je finančním vypořádáním ve smyslu § 10a odst. 1 písm. j) zákona č. 250/2000 Sb., včetně
- závěrečné zprávy, která musí obsahovat položkové vyúčtování nákladů a vyplněnou tabulku čerpání finančních prostředků (dotace),
  - seznamu účetních dokladů vztahujících se k uznatelným nákladům dotace včetně uvedení obsahu jednotlivých účetních dokladů,
  - kopií účetních dokladů týkajících se dotace včetně dokladů o jejich úhradě (v případě nesrovnalostí může být příjemce vyzván k předložení kopií účetních dokladů týkajících se ostatních uznatelných nákladů projektu),
  - čestného prohlášení osoby oprávněné jednat za příjemce o úplnosti, správnosti a pravdivosti závěrečného vyúčtování, a to  
Závěrečné vyúčtování se považuje za předložené poskytovateli dnem jeho předání k přepravě provozovateli poštovních služeb nebo podáním na podatelně Magistrátu města Karviné,
- g) řádně v souladu s právními předpisy uschovat originály všech účetních dokladů vztahujících se k realizovanému účelu,
- h) umožnit poskytovateli v souladu se zákonem o finanční kontrole řádné provedení průběžné a následné kontroly hospodaření s veřejnými prostředky z poskytnuté dotace, jejich použití dle účelového určení stanoveného touto smlouvou, provedení kontroly faktické realizace činnosti na místě a předložit při kontrole všechny potřebné účetní a jiné doklady. Kontrola na místě bude dle pokynu poskytovatele provedena v sídle příjemce, v místě realizace nebo v sídle poskytovatele,
- i) neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů, informovat poskytovatele o všech změnách souvisejících s čerpáním poskytnuté dotace, s realizací účelu smlouvy či identifikačními údaji příjemce. V případě změny účtu je příjemce povinen rovněž doložit vlastnictví k účtu, a to kopií příslušné smlouvy nebo potvrzením peněžního ústavu. Z důvodu změn identifikačních údajů smluvních stran není nutné uzavírat ke smlouvě dodatek,
- j) neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů, písemně informovat poskytovatele (kontaktní osobou na straně poskytovatele je Ivana Polášková, zaměstnanec Odboru rozvoje Magistrátu města Karviné, tel. 596 387 488) o vlastní přeměně nebo zrušení s likvidací, v případě přeměny i o tom, na který subjekt přejdou práva a povinnosti z této smlouvy.
5. Porušení podmínek uvedených v odst. 4 písm. f), a j) a podmínky naplnění účelu smlouvy, je považováno za porušení méně závažné ve smyslu ust. § 10a odst. 6 zákona č. 250/2000 Sb.

Odvod za tato porušení rozpočtové kázně se stanoví následujícím procentem.

a) Předložení vyúčtování podle odst. 4 písm. f) po stanovené lhůtě:

od 5 do 30 kalendářních dnů  
od 31 do 50 kalendářních dnů

10 % poskytnuté dotace,  
20 % poskytnuté dotace,

- b) Porušení podmínky splnění účelu použití dotace je odvod ve výši částky neoprávněně použitých nebo zadržovaných peněžních prostředků.
6. V případě, že příjemce nedodrží závazek či povinnost vyplývající z této smlouvy, pokud se nebude jednat o porušení rozpočtové kázně, může poskytovatel příjemci vyúčtovat smluvní pokutu ve výši 0,5 promile z poskytnuté dotace za každý i započatý den, po který trvá porušování závazku či povinnosti. Poskytovatel smluvní pokutu nevyúčtuje, pokud její výše nepřesáhne částku 1.000,-- Kč.
7. Povinnost uhradit smluvní pokutu vzniká bez ohledu na zavinění. Uložením smluvní pokuty není dotčeno právo poskytovatele odstoupit od této smlouvy a ani výše náhrady škody, na kterou poskytovateli vznikne nárok v důsledku porušení některé z povinností ze strany příjemce. Příjemce je povinen uhradit poskytovateli škodu vedle smluvní pokuty, a to v plné výši.
8. Poskytovatel si vyhrazuje právo odstoupit od této smlouvy v případě, že příjemce:
- a) za účelem poskytnutí dotace nebo v souvislosti s jejím vyúčtováním či prováděním kontroly sdělí poskytovateli nepravdivé nebo neúplné údaje, které jsou způsobilé uvést jej v omyl,
  - b) nepředloží poskytovateli ve stanoveném termínu dle čl. V., odst. 5, písm. e) ani v termínu dle čl. V., odst. 7, písm. a) závěrečné vyúčtování v souladu s touto Smlouvou,
  - c) použije dotaci k jinému účelu, než je uvedeno v této Smlouvě,
  - d) nevrátí poskytovateli nevyčerpané finanční prostředky z poskytnuté dotace v souladu s ujednáním této smlouvy,
  - e) neumožní řádné provedení kontroly dle zákona o finanční kontrole.
9. V případě, že poskytovatel od této smlouvy odstoupí, je příjemce povinen poskytnutou dotací v plné výši vrátit zpět na účet poskytovatele uvedený v čl. I této smlouvy, a to do 15 kalendářních dnů ode dne, kdy bude příjemci doručeno odstoupení poskytovatele od této smlouvy.
10. Kontaktní osobou ve věci zaúčtování dotace na straně příjemce je ....., tel. ....kontaktní osobou ve věci zaúčtování dotace na straně poskytovatele je Marcela Hübnerová, zaměstnanec Odboru rozvoje Magistrátu města Karviné, tel. 596 387 484.
11. Další práva a povinnosti smluvních stran neupravené v této smlouvě se řídí Zásadami pro poskytování dotací z rozpočtu statutárního města Karviné.

## **VI. Závěrečná ustanovení**

1. Smlouva je podepsána ve dvou vyhotoveních, z nichž každá má platnost originálu. Každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.
2. Smlouva může být měněna nebo doplňována jen formou písemných dodatků

opatřených pořadovým číslem, datem a podpisem oprávněných zástupců obou smluvních stran.

3. Právní vztahy touto smlouvou neupravené se řídí ustanoveními občanského zákoníku.
4. Smluvní strany tímto souhlasí s tím, že tato smlouva může být bez jakéhokoliv omezení zveřejněna na webových stránkách SMK. Souhlas se zveřejněním se týká názvu, sídla, účelu poskytnuté dotace a výše poskytnuté dotace i případných osobních údajů uvedených v této smlouvě, kdy je tento odstavec smluvními stranami brán jako souhlas se zpracováním osobních údajů ve smyslu zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, a tedy SMK má mimo jiné právo uchovávat a zveřejňovat osobní údaje v této smlouvě obsažené.
5. Strany smlouvy se dohodly na tom, že tato smlouva je uzavřena okamžikem podpisu obou smluvních stran, přičemž rozhodující je datum pozdějšího podpisu.
6. Statutární město Karviná je povinným subjektem dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění. Smluvní strany se dohodly, že povinnosti dle tohoto zákona v souvislosti s uveřejněním smlouvy zajistí statutární město Karviná.
7. Smluvní strany souhlasí s uveřejněním v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění.
8. Smluvní strany souhlasí s tím, že v registru smluv bude zveřejněn celý rozsah smlouvy, včetně osobních údajů, a to na dobu neurčitou.
9. Doložka platnosti právního úkonu podle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:

o poskytnutí účelové neinvestiční dotace rozhodla/o Rada města Karviné, Zastupitelstvo města Karviné svým usnesením č. .... ze dne .....

**Za poskytovatele**

V Karviné .....

**Za příjemce**

V Karviné .....

.....

Tomáš Hanzel  
primátor města Karviné

.....

*jméno a příjmení osoby,  
která za právnickou osobu smlouvu podepisuje*